

№ 75 (312)

Гентабр 4 лун

1935 во

Пет6 т6лысын 10 номер

# Воз6

ЛЕЗОНЫ ВКП(6) ЈЕМДИНСА

PK da PK

ГАЗЕТЛОН СУЗ6ДАН

дон:

1 т6лыс 50 ур. 1 во 6 шажт.

ПЕТ6 4-6д ВО.

## Большевицк6ја котыртыны идрасан ужјас

ВКП(6) Крајком да Крајисполком август 14-6д лунса Војвыв крајса став колхозникјас, колхозницајас, совхозса да карберд овм6ејасса рабочејјас да работницајас дин6 чуќ6ст6мын крај паста бид колхоз6с, колхозник6с да колхозница6с корисны идрасан ужвылын лун и вој ужал6м6н тышкасны урожај сохрани6т6м в6сна да расејтана вожд СТАЛИН јортлыс зајточни6ј ол6м јылыс инд6дјас6с п6ртны ол6м6,

Поч6-6 шуны, миј рајон паста бид колхоз6 м6ртчыс Крајком да Крајисполкомл6н тај6 чуќ6ст6мыс, миј бид колхоз большевик ног6н кутчыс6с уборка берд6?

Ез-на бид колхоз6 м6ртчы тај6 чуќ6ст6мыс. Уна колхозјасын-на лун и вој ужал6м пид6ди, лун и вој ш6јт6бны.

Со боотам Јемдинса колхоз „Памјат Логина“, тани 6м6ј абу возм6жност ужавны буржыка. С6мын тај „Памјат Логина“ колхозын уборка выл6 пет6ны бид лун 9-10 часын асыво6 да пыр6ны 5-6 часын, а уна колхозник вео ол6 дај код оурбысл6н ем асы сама „мокр6ј настројени6јас“ тупласны вина лавка пос вылын.

Вундан да мук6д п6л6с машинајас колан ног6н оз исп6зујтчыны. Отса „Асја кы“ колхозын ем вундан машина, но сиж6н вунд6ны кор сур6. Вунд6м пид6ди машинаыс лав6 да оус6 хискал6, л6б6дны бура некод оз куж, а МТСС-лы быт66 с6тч66 дел6 абу, отс6г оз оет, оз вел6д ужавны машина6н.

Откымын колхозса да сикт6с-ветса веек6длыејас сувт6д6ма6с уборка да колхозни6ј овм6е торкалан туј выл6. Виз сикт6свetyн, П6лб6вник сиктын, Сталин нима колхозын јуралыс лебедев ужын зел6д6ч6м места6 лун лун јуб да

тышка6с, мујас выл6 оз воливвылыв, став ужс6 еновт6ма, а уборка уж сувт6ма, государстволы пр6дукција здајт6м јылыс оз и думажтны.

Меж6гса „Новыј пут“ колхозын јуралыс Сокерин јорт Шулскиј рајон6 ветлиг кости, сикт6с-ветса јуралыс6с вежыс Андрејев јур нуб6д6м6н уборка места6 зајмитчасны јубе6м6н. Нај6 боотасны да јукласны турун оз трудо-денјас серти (66т и сје на в6ли оз поз), а м6с јур лыд серти „по јуру“. Код6 катас јур турун, код6 д6д, а мук6дыс и унжыс.

Тај6 6ик кулакл6н уж, В6д Андрејевл6н хожајствоыс зев озыр, 6ик кулацк6ј, а ползујт6ч6 колхозник ным6н да в6ч6 кулацк6ј уж.

Рај30 да МТСС уборка6н оз веек6длыны. Нај6 медеас6 л6б6д6ны (чуќ6рт6ны) сводка да пыш-јал6ны 6тик м6д ордас. Дај збылыс к6 шуны и сводкаыс абу, код6 еск6н петк6длис торја колхоз-јас6с к6ни кыцк ужал6ны.

Тацк ужал6м верпитны сееса оз поч. Кол6 быр6д6ны ноке6м да л6л6 м6з в6р6м торја колхоз-јасын. Кол6 став уборачни6ј ужс6 котыртыны сиж, кыцк кор6ны да вел6д6ны ВКП(6) Крајком и Крајисполком асланыс чуќ6ст6мын. Кыскыны чорыд кывкут6м6 без-ответствен6ј веек6длыејас6с да Андрејев код колхозни6ј стр6ј 6у-гыс кулакјас6с.

Рај30-лы да МТСС-лы кол6 веек6д6л6мын асыныс некыт6 шогмыт6м веек6длана стилс6 вежны большевицк6ј стил выл6, торја колхозјас6н веек6дл6м выл6.

Лун и вој ужал6м6н, вош6мјаск6д тышка6с6м6н ешт6дны уборка уж ас кад6 да мынтыны пр6летарск6ј государство вожын 6бл-јас—со куш6м мог сулал6 талун-ја лун кежл6.

ВКП(6) ЦК-л6н да СССР-са СНК-л6н ју6рт6м

ВКП(6) ЦК да СССР-са Народныј комисарјасл6н с6вет ыжыд шог6н ју6рт6ны Франција-са т6дчана писател, С6вет Сојузса ужалыс ј6зл6н друг, фашизмлы паныд славн6ј борец, мир в6сна да ужалыс ј6з6с капитал шамырыс мезд6м в6сна тышка-сныс.

АНРИ БАРБЈУС јорт Кувес6м јылыс, код6 л6и Москваын, август 30-6д лун6 1935-6д во.

ВКП(6) ЦК СССР-са СНК (ТАСС)

## СРОКЫГ ВОЗ 2 Т6ЛЫГ ДА ЖЫН

Азово-Черноморск6ј крај государстволы сдажтис нань план серти 100 пр6цент выл6 срокыс возжык кык т6лыс да жын, колан воеа серти 2 т6лыс воз. Нань ид-рал6м ешт6ма 82 пр6цент став площа6 сертыыс.

(ТАСС)

СССР паста нань идра-л6ма 82 пр6цент выл6

Мижан С6ветск6ј Сојуз пастала август 25-6д лун кеж-л6 выл нань ышк6ма 68 мил-лон 958 сурс га—82 пр6цент став площа6 сертыыс. Колан во сиж6 кад кежлас в6ли ышк6ма 62 миллон 738 сурс га.

(ТАСС)

## Медвоzza һаһсајатисны госуларстволы

Лыаты сиктсөветын сиктсөвет папта шабди һешкөма 100 прөчент выло.

Сиж-жө сиктсөветыс „12-өд октабр“ колхоз госуларстволы районын медвојдөр сајатис 4 центһер һаһ.

Быд колхозлы колө босты прөмерсө лыатыса „12-өд октабр“ колхозлыс.



СҢМОК ВЛЫН: „Адбајтер“ колхозын (Крым), Шулац јорт машинаһн ышкө ид оу

## Бојевөја гөтөвитчыны прызывкежлө

Сентябр 16-өд лунсаһ кутас муһны районын өчерөднөј прызыв гөрд армия радө 1913 вөса чужан том јөзлы. Прызыв пөра прызывникјаслөн мед гажа пөра, ыжыд прызывик став ужалыс јөзлөн. Быд прызывик радөн, гажабн витчө таја лунјассө. Бадөнлөн возвылыс лыбалө долыда өблөмыс, возвылыс гөтөвитчыны гөрд армия радө, велөдчыны вөженнөј дөлаз, да лоны бојөтөн гөрд армия радын, лоны заштитикөн пролетарскөј рөдиналыс граничјас—мед ыжыд почетнөј ым.

Өчерөднөј прызыв—мед ыжыд өбјазанност пролетарскөј рөдина возин.

Сетны гөрд армия радө политическөј развөтөј, грамотнөј, здоровөј том јөзөс, һе лежны гөрд армия радө һи өти чужакөс—со став-

лөн мед ыжыд мөг.

Талунја лункежлө абуна быдөн гөтөвөсө встретитны өчерөднөј прызыв. Бөстам һеграмотност да малограмотност прызывникјас костын бырөдөм серти. Јемдинын востөма лөкпункт и корөма вөли 43 прызывникөс, сөмын талункежлө велөдчыны 13 морт. Торја сиктсөветјас, кычө Турја да Отөнөз ез ыстыны лөкпунктө малограмотнөј прызывникјасөс: РОНОлы колө кутчыны вөскөдлөмө тајө ужнас.

Мед районлы сувтны област пышкын первөј радјасө прызыв һуөдөмөн, таја колан лыда лунјассө, кычө районнөј учреждөнкөјјаслы, сөз-жө сөлсөветјаслы да колхозјаслы колө дөјствөтөлнө бојевөја кучисны прызыв кежлө лөбдчан уж бердө. НЕКРАСОВ.

## ВОЈВЫВ КРАЈ—дОРВЫВ КОЛЛЕКТИВИЗАЦИЈАА КРАЈ

Крајувса вөзму управленөје вөчөсө итог 1935 вөса первөј вожынөны коллективизација сөдөм јылыс.

Војвыв крајса колхозјасө вожыннас пырис 19709 креөтана өвмөс,

Өви крајын ставсө коллективизирүтөма 348763 креөтана өвмөс, лөбө 86 прөчент, најө общцөј лыд динө. 1935 вөса јанвар 1 лун кежлө вөли коллективизирүтөма 79 прөчент өвмөс.

16 район—В.-Уөтүгса, Водогдаса, Јемецкса, Лөдөнгаса, Гразовөцкса, Ньүкөөнөцкса да мукөдлаын—коллективизирүтөма 90 прөчөнтөһ 95,4 прөчөнтөз.

(СөвТАСС)

## Мыј лөө јубилөј лунјасө

### Рајцентрын

Став пөлөс украшенөјејас да јубилөј лун кежлө лөбдчана ужјас помавны сентябр 7-өд лунө.

Сентябр 8-9-өд лунјасө рајцентрын лөбө војенно-фөзкультурнөј спартакиада да художөственнөј олимпиада.

Сентябр 8-өд лунө-жө, 2 час лунын, мөтинг һуөдөмөн вөсө војенно-фөзкультурнөј спартакиада, көни кутасны участвүтны комсомөлөңјас, фөзкультурникјас да пиөнерјас. Мөтинг бөрын лөбны ордыөбмјас: пышјалөмөн, четчалөмөн, граната шыбалөмөн да с. в.

Пиөнерскөј клубын пиөнерјаслөн лөбө котыртөма выставка, кытчө пиөнерјас вөјасны аөсыныс вөчөм моделјас; ајөроплан, судно, моторнөј лодка да мукөд торјас.

8 час рытын, культура керкаын, вөсө художөственнөј олимпиада. Олимпиада вылын выстүпитасны торја художөственнөј номерјасөн; гудокөн, балалајкабн, гитарабн, да мандолинабн вөрөсөјас; сөлөм, јөктөм да мукөд пөлөс играјасөн.

Сентябр 9-өд лунө 11 часөһ 4 час лунөз муһас спартакиада. 7 час рытөһ, культура керкаын, бара кутас муһны художөственнөј олимпиада, лөас драмкружоклөн художөственнөј выстүплөңөјөјас.

### СЕНТАБР 10-өд ЛУНӨ—ЈУБИЛЕЈ ЛУН

2 час лунын затөнөј бригадајас, пиөнерјас РИК са да поштаса автөмобилјасөн—ставсө лозунгјасөн украөтөмөн—кутасны ветлыны машинабн, котыртны общөственностөсө дөмонстрација да мөтинг выло.

Стөч 3 час лунын лөбө мөтинг да дөмонстрација став общөственност участвүтөмөн. Колоннајасө чүкөртчөм да мөтинг выло муһөм пөрарок јылыс лөбө торјөн јубртөма организацијајас пыр. Дөмонстрација вылын лөбө велосөпеда колонна.

Рытнас бчасын ВЛКСМ рајкомлөн вөсө јубилөңнөј пленум.

ЈУБИЛЕЈНӨЈ КОМИССИЈА.

## ПОДОРОВОС КОЛӨ ПАЛӨДНЫ

Вөз сиктсөветса шөдтовөд Подоров өбм чүкөртан план тыртөм пыдди лун-лун палавлытөг јуб, вөсөгас оз вољывлы сиктсөветө заһавөје выло. А сиктсөветса јуралыс Болотов көчө и төдө, но оло мирөн—һөкүщөм мера оз примөт. ВІЗСА.

## Жемдинӱ воисны Шујскіј районуы- скӱтница-ударницајас

Август 31-ӱд лунӱ, Жемдин районуы Шујскіј районӱ ветлыг делегациякӱб щӱц воисны мијан районӱ Шујскіј районуы кык скӱтница-ударница—Мельникова да Васильева јортјас.

**МЕЛЬНИКОВА НИНА АНДРЕЕВНА**,—скӱтница-ударница Паршинскӱ колхоз „Красныј пахарь“, 21 арбса, ужалӱ скӱтницаын 2½ во. Колхозын лыдыгсӱб мед бур скӱтница-ударница.

**ВАСИЛЬОВА ГИНАИДА ЯКОВЛЕВНА**,—скӱтница-ударница, Ивановскіј колхоз „Трудовыкы“, Кочковскіј селсӱвет улыс. Аслыс 22 арбс. Ужалӱ скӱтницаын 3 во нын. Колхозас сӱж-жӱ медбур скӱт-

ница-ударница.

Мельникова Гина Андреевна да Васильева Гинаида Яковлевна колтчыны ужавны мијан районӱ октабр тӱлыс помӱц кымын.

### Мельникова да Васильева мунисны колхозјасӱ

Сентябр 2-ӱд лунӱ Мельникова јорт мунис ужавны Отӱ „Вылтуј“ колхозӱ да Васильева јорт Лытаыӱ „Красној звезда“ колхозӱ.

Мельникова да Васильева јортјас кык тӱлыс гӱгӱр тӱдмасыны мијан районса колхозјасын скӱт гӱгӱр ужны да сетасы асыныс бур опыты мијан районса колхозјаслы.

## АССЫМ РАЙОН ДАЈ КОЛХОЗ ОГ ЈАНӱ

Кӱр менӱм јуалисны, колтчан он Шујскіј район укса МТФ-ӱ 2 тӱлыс кежлӱ ужавны, ме кӱс-ы-о. Мен пӱшта жубӱ лоі сы вӱсна, мыј менӱ колчыны меӱа бур МТФ ас дај сӱӱ МТФ-ас јуралымыс Маруса Гимитриевна, кодӱ воліс мијан Жемдин районӱ:

Јона мӱвпалӱ, мыј мен лоӱ обкыд, ӱд ме ӱк ог тӱд роч кыв, но сӱӱ колхозса колхозницајас менӱ встретиґисны зев бура да зев радшырја. ӱни ми накӱд олам бура, менӱ радејтӱны јона дај јорта јортлыс сорнӱ кутим велавны.

Колтча ме тајӱ колхозӱ, кута велӱдчыны кыґи колӱ скӱткӱб ужавны дај кута сетны асым бур опытыс кыґи ми ужалам. Бу р опытысӱб ми кутам вежлаоны, ӱд ми сы вӱсна і соревнујтчам.

Кыґи ме кута ужавны тани? Мед војдӱр вӱстала кыґи ме ужалӱ ас колхозын. Меным сӱмын-на 17 ар-

лысты ме пыр 12 мӱс, мӱсјаслыс лытӱмсӱ шӱркоӱдӱма 800 литрасан кыпӱдӱ 1218 литраӱц. Ми пыр јорта јорткӱд соревнујтчим, 4 тӱлыс фермаын велӱдчим зоотехнической кружокын. Кыґ комсомолка, скӱтницајаскӱ нӱбдавлӱ беседајас, фермаын вӱлі пуктӱма бур дӱсцыпына. Скӱт дорын ужалӱм да асыным скӱт ме ме сӱмын јона радејти, но радејтисны менам быд ужалыс.

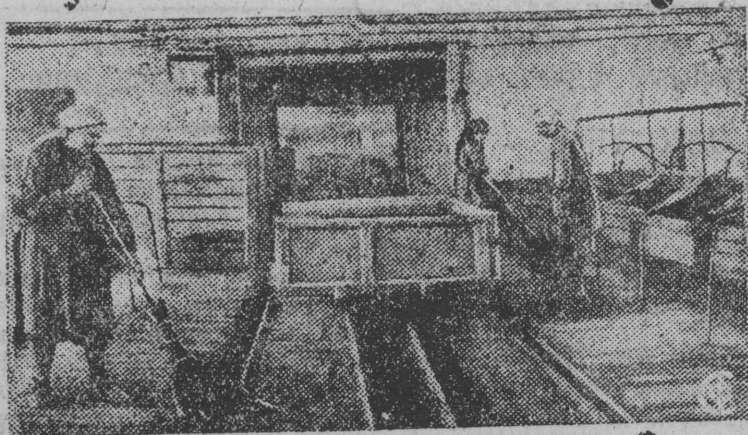
Таґикӱн-жо ме кута ужавны і тани. Кушӱмкӱ мӱсшытескӱд дерт ме кута орјысны. Ог кӱс-јы ме лок ужӱн асыным колхоз да район јандӱны. Лоӱ-кӱ меным отсӱг да уделитасны ме вылӱ вниманӱӱ, ме оета кыв, мыј ме кута ужавны јона бура.

Мӱсшытыс „Красној звезда“ колхозыс **ОЛГА КОЗЛОВА**.

(Бостӱма Шујскіј районуыса „Шујскіј пролетаріј“ газеттыс).

### ОБРАЗЦОВОЈ СКӱТ КАРТА.

„Луч“ колхозын (Липтејевскӱ район, Московскӱ област) пӱменнӱ МТФ-ын. Быд стојлӱ динӱ механически локтӱ ва. Кӱрым вајӱм да кужӱд новлӱм тожӱ механичиружтӱма.



СНЫМОК ВЛЛЫН: весалӱны скӱт карта.

## Кыґ ме лоі Сталинскӱј ударницаӱн

1933-ӱд во, кор классӱвӱ враґјас злотнӱ начкисны 30 мӱс, мыј вӱсна сурисны судӱ, менӱ сеґи мӱсшытысыс выдвигитисны МТФ-са јуралыс Турјаса „Труд“ колхозӱ.

Ог вӱстав, мыј ме пыр кутӱ ужавны бура. Зев обкыд вӱлі мен первојсӱ. Но обкыдторјасыскӱб ме вермаґи. Фермаӱ ужавны чукӱрти ме меӱа бур колхозницајасӱ, накӱд ӱтылыс облӱмсан босӱм скӱтлыс условіесӱ бурмӱдны да скӱт јурлыд кыпӱдны і кутим бура велӱдчыны кыґи колӱ скӱт дорын ужавны.

МТФ-ын ужсӱ лаґитим ӱдӱӱ. ӱни мијан фермаын 165 гырыс мӱс (сылыс ӱпріч 16 мӱс вузалӱма мукӱд колхозјасӱ), 56 поре да 19 ыж. Кык воґн ез вӱв нӱби кулӱмјас (падеж), мӱсјаслыс лытӱмсӱ 750 литрасан кыпӱдим 1180 литраӱц. 14 мӱс пасјӱма районувса племеннӱ кыґаӱ.

ӱни менам фермаын 17 морт ужалыс, меӱа регыдсӱ, 1 во, ужалӱ сӱмын 1 морт, мукӱдыс быдӱн ужалӱны 2-3 воґн. Ем мијан фермаын красној уголок, кушӱм колӱ ыґајас, украґитӱма гажа. Мунӱ зоотехнической учоба, 9 мӱсшытыс сдӱјтисны зоотехминимум „хорошо“ вылӱ. Силосужтӱма 140 тонна пыдӱ 200-ӱс, силосужтӱм мунӱ возӱ.

Тијан бура оборудужтӱма скӱт картајас, кодӱ мијан јона кажитис. Воа гортӱ і пырыс пыр-жӱ скӱт-картајас лӱбӱдам тиног, вӱчам тиноґи мӱсјаслыс ласґијасӱ (кормушкӱ), кукаґјаслы лӱбӱдам стојлӱ, —дезенфекцирујтам да став отенасӱ белитам. А мӱд во кежлӱ лӱбӱдам еилоснӱ башна.

Скӱт дорын ужалысјас пӱвсын колӱ паскӱдны большевитскӱј самокритика, код пыр ми вермаґ разоблачјтны быдсама пӱлӱс летчысӱм војтыресӱ, кодјас оз зильны животноводство паскӱдӱм да кыпӱдӱм вӱсна. Скӱтдорын ужалысјаслы колӱ јона велӱдчыны, кыпӱдны асыныс кыґ политическӱј, сӱґи і общеј образованијӱ. Мед бур мӱсшытысјас колӱ выдвигјтны МТФ-са јуралысјасӱ, —гӱтӱвитны бур кадр, кодӱ овладејтӱ ӱнија техникаӱн.

Сталинскӱј ударница, Турјаса „Труд“ колхоз МТФ-ын јуралыс **ЈЕКАТЕРИНА КУЧМЕНЕВА**.

(Бостӱма Шујскіј районуыса „Шујскіј пролетаріј“ газеттыс жемӱдӱмӱн).

# Шабди да нан уборка нуодом куза сентябр 1-од лун кезлө СВОВАКА (процентон)

Селсөветјас	Нещкөма шабди		Вундөма ау	
	колхоз	өткәол.	колхоз	өткәол.
Межог	64	35	11	14,5
Зөвоэрт	100	—	37	23
Гам	77	85	14	24
Ајкіно	99,9	100	34	47
Аквад	88	98	30	64
Семукөво	80	100	27	33
Лыаты	78	100	79,5	24
От	76	70	17	99
Јемдін	81	42	12,4	36
Ыб	50	30	24	26,5
Серегово	100	100	23	—
Виз	45	40	20	18
Сокка	65	13	15	—
Онежје	67	100	25	19
Турја	44	10	35	—
Веслана	42	100	12	9
Рајон паста	76,5	70	24,5	22,5

## Турун ситөмыс колө мыждыны

Јерөфинса „Выл олөм“ колхозын јуралыс Каракчијев мед бур вөвнас кулацко-поповскөј праздник лунө мунис Јајө гөсетны да ас бөроаме кыскис мукөд колхозныкјасөс, мыј вөсна турун 250 пуд ситөс.

Завхозө баражө бөстөма важ стражник В.Н. Ајбабинөс, кодөс өни өтлөсны госпароходство уж вылыс кыз ковтөм мортөс. Тащөм кулак кивыс ужалөмыс Карачијевөс колө кыскыны кывкутөмө. ГИ.Н.



Вөрлөчан сезоныд воис нын ныр вылөчыд, а вөрпромхозса вөскөдлысјас лөөбдчана ужјас ештөдөм могыс оз мөвпыштыны. Најө пыр-на уөбны планјас улас.

Вөрпромхоз паста вылысөн келө вөли вөчны 192 объект, талун кезлө вөчөма 14-өс да заводитөма вөчны 30-өс. Важ баракјас ремонтјирүтөма 15 да заводитөма ремонтјирүтны 14. А унаө колө ремонтјирүтныыс сјөс оз төдны. Статистик Шуктомов шуб „вөрпунктјас-пө м и ј а н л ы точној учотсө ез сетны“. Ужвын тырмыөн медавтом, ужавны колө 2044, а ужалө 398 морт.

## Тимонинөс кыскыны чорыд кывкутөмө

Рајсберкассаын јуралыс Тимонин вөскыда иөдөвајтчө аслас гөтырвылын да чөлад вылас. Рајсберкассаын ужалигөн-нын Тимонинөс вөли өтлөма парвјаыс кыци разложитчөм мортөс, ковтөм јөзкөд свјаз кутөмыс.

Тимонин Јемдінын өлис өтнас сөмјатөг. Гөтырыс өлис гортас 5 чөладөн. Öни Тимонин, важ гөтырыскөд јукоитөг, тани гөтрасас вөскыда ылөдлөмөн комсомолка Кызјурова Лиза вылө.

Тајө лунјас важ гөтырыс локтас Јемдінө чөладјаснас овны, а „мужикыд“ сылөн выл гөтыра. Тимонин важ гөтыресө нөјтас да бөр гортас чөладјаснас і вөтлас.

Нывбабајас вылын вөскыда иөдөвајтчөмыс, асөмыс чөладјасөс өновтөмыс, ылөдлөмыс да разложитчөмыс, сөветвластлыс законјас зүгөмыс, Тимонинөс колө пырыстөм пыржө кыскыны чорыд кывкутөмө.

—КОЛХОЗНИК.—

## Колө аскөдныс вөчны рөщөт

Август 28-өд лунө Гамса вөрпунктыс бухгалтер Киросов, шщөтөвод Власов да кассир Огнев, Ајкинаө воасны рөщөтөн. Август 29-өд лун кезлө Ајкинаын јуртасны ужалысјаслы вөчны рөщөт, а асөмыс вужасын Ватојыс

өиктө да мед вөјдөр рөщөтсө вөчасны вина да сур бутулкајас дорын.

Ми надејтчам, мыј Ежваса вөрпунктын јуралыс тащөм пјамикјасыскөд—аскөдныс вөчас рөщөт.

МШАРИН.

Отв. редактор пыдөдї  
В. Г. ЈЕРМАКОВ

Общество Друзья Детей согласно постановления Обик-а от 7 августа в районах ликвидировано.

Желающие получить внесенные средства на членские взносы тов. Шепелевой могут деньги получить обратно в РОНО до 1 октября. Оставшиеся деньги будут внесены пользу безпризорных детей. РОНО.